

一份詳載整套計劃的文件被偷運往西方

【倫敦九日美聯社電】「每日電訊報」於星期四日報導說：尼克遜總統與北平的和解，已形成了一項美國與中共結盟對蘇俄的威脅。

的傳聞，日益增加。此項消息，包括在一份關於一名在蘇俄的消息通達地位甚高的士「所談話」有洋洋三名的文件中。而這文件是於莫斯科遞往西方的。

該份報紙引述這份文件的內容說：『今日蘇俄對中共進行的戰爭是一場涉及生命損失及重傷災民的凶惡戰爭』，但「這場勝利是蘇俄政府所期待等待，亦就是蘇俄政府發動一項對共閃戰的主眼目。」

（每日電訊轉載）：『蘇俄對於其發動的這項閃戰，我們正要揭開爆炸的邊沿……這場戰爭如黑雲般迅速地在戰場上展開」。該報並說：該份文件將於九月以「安德烈安姆金頭」的簽名發表。由彼得格勒的俄人設在中國克福的一條公用祕書用俄文印製。據每日電訊報導：該份蘇俄文件可能是「一項目的在說明西區，謂：蘇俄現深深信意於中、西方國家可在安全情形下啟事，並要求他們深信克里宮將不會欺騙它們」。

【每日電訊轉載】華東門道的卡普蘭斯基特稿云：

「我每日可起駕乘轎也們的午飯餐席，或為其中某君更迭之役。但辛曉公文件係英強調說：蘇俄最近向最明顯顯然是蘇俄佔有了與蘇俄條件無異其他戰略性運動，進行大規模不辭勞苦加強軍事力量動亂，並加上運籌甚多（透過即是消思慮過的外國觀察家的觀察）的行勳。該份文件所列出的各項問題如下：

海陸空軍隊現正部署配備六百艘四自航的外圍邊境來結，而海陸空軍隊的突擊部隊已離北飛爾斯堡的坦克單位，則暫時半路的交通行動行結束。蘇俄僅在北極內已集結有大個組師。

蘇俄的海軍艦艇，現已加強在印度洋的駐守。至明春，蘇俄將把地中海開動五、六艘巡邏前往印洋。

限遊覽者特別通行蘇俄遠東及公共之地旅遊旅。祇有持有警察警方的特別通行證的蘇俄公民才可獲得前往該等地區的火或飛機地點，應逐進行保安性的武器搜察。

加強提供有關經久不變的食物產品及汽車的報告。各種交通工具需用來填補在蒙古及中國新疆省因鐵路網的不足。

能爲蘇俄發動的戰爭的犧牲品而發同情的方法”。
根據該項“辛德爾”文件，目前蘇俄大因政治迫害克姆林
基，而向發動對中共的攻擊的。(一)蘇俄國內的統治及經濟
局勢，日趨惡化，(二)中共在核能力方面的迅速進展，
蘇聯特設：在最後發生的兩項案件，曾推動蘇俄領袖趨向
一個新的敵對組織，以便在任何危殆時能迅速作出含意決
定。自去年年底以來，俄共黨領袖已要求黨員作好與中共作
戰的組織準備。

在後方地方地區加強建設大型工業及核工廠。
在蘇聯舉行的政治官員，去年曾接獲秘密命令，驅使對
中共的敵對行動。

在明年四月進行政治局改組。此舉的計劃是將政權集中於
一個新的敵對組織，以便在任何危殆時能迅速作出含意決
定。自去年年底以來，俄共黨領袖已要求黨員作好與中共作
戰的組織準備。

英報甚謂美將有軍事政變

項伯事敗

據的可能性。
該報的報導與政府人士心目目前美國局勢的報導並無懸隔。華盛頓的政治圈內，自與美國國務院內部漸漸加強控制該國事務，促使政變的可能性增加。

這些政府人士說：華盛頓的對歐洲人土說：歐洲盟國的未來關係，他們是一種喜望，而非一種哀痛。大西洋兩岸的政府它們之間的長期的聯盟，已採取新的面貌。

預料尼克遜總統將於今年秋季前往歐洲訪問，屆時未合作的新政策，但該等人士說：

項伯事敗

任內接受賄賂、逃稅和串謀收買建商爾勞費的指控。

他形容這些指控他曾從重建海得邁收取一千萬元回國的款法，為取一直是說謊。

阿格紐，反其在星期一晚的起程，當時，他宣佈他全清白之後，他說：「我再也甚麼話可說。」

他說：因為繼續有洩漏秘密的傳聞，使他決意於今日說個明白。

遭遇過收賄被革職他在福州有收受回佣嫌疑的被告，被認為屬於接近聯邦調查員的人士

數百名記者面前，這是一種勇敢行動。

名記者招待會中，名記者指出，阿格紐與尼克遜總統在文檔條件中獄禁相反，他在記者們詢問：按，自十月十五以來，尼克遜並未舉行記者會招待會。

【華盛頓一日法新電】白宮今日宣布，尼克遜總統昨晚向副總統阿格紐有過小時的「私人」會議。副總統又說他決定於今日說個明白。

白宮發言人華倫告訴記者說，那把阿格紐在一宗據說是在阿格紐進內的貪污事件，這一

【倫敦九日合衆國際社電】英國政府對指稱的港督葛務人員負責說：他亦會在九月六日的遠東巡迴中要求英國政府審查香港總督約翰遜的問題是關於前香港總督令發出來三日，即七月八日，飛返英京。

財政來源。

該項逮捕令是使離香港的防止隨渡嘉柏的理由。

斥有人惡意中傷造謠

尼克遜與阿比私人會晤一小時

【華盛頓八日路透電】阿格紐總統阿格紐今日傳出的。

阿格紐猛烈抨擊那些卑鄙的人，他說：「美國的秘密調查得不到一位受過嚴密調查的人經常所得到的法律保障。」

政治觀察家說，當尼克遜與阿比私人會晤一小時時，是無理由使總統改變他的對阿格紐總統的態度和信任。

這發言人拒絕回答有關手頭調查或「嚴密調查」的結果都是「不滿意」。

說起於一九六至一九八年在卑詩蘭州省長任內接受賄賂、逃稅和非法收取承建商酬勞費指控。

他形容那些指控他者同他的說法，為「簡潔是說話」。

阿格紐一反其在星期晚的立場，當時他表示他完全清白之後，他說：「他再沒甚麼可說的。」

他說，因為繼續有洩給報紙的傳聞，於是決定於今日說個明白。這種洩漏給報紙洩露卑詩州有收受屬於他的傳聞，被認為屬於近聯邦調查員的人士。

驅行的為指控使頭暈脹之名記者面前，這是第一種敷衍行動。

記者招待會中，一名記者指出，阿格紐通尼敏斯總統在水門事件中被刺殺時，他任由記者們詢問。按，自月十五日以来，尼克遜未曾舉行記者招待會。

【華盛頓八日法新社電】白宮今日宣布，尼克遜總統昨晚對總統阿格紐經過小時的私人會談，宣佈又說，總統「信任」副總統。白宮發言人今日告訴記者說，聯邦政府正在一宗據說牽涉沙比尼在內的貪污案件中，這事一

港人能
血盟英皇

【倫敦九日電】英國政府將捐納的寄信說：他亦會在要求美國政府審查他說：他將會在國復會，所以該項問題約翰遜的問題是繼令發出前日，即七月財產來源。

彭氏理直是根據該項理由。

泰國將考慮 與中共貿易

【本報九日路透社電】「泰國國府將承認中共與中共建立一政府與政府間貿易的權利。」泰國總理他儼於昨日告訴記者說：他已簽署一項由泰國政府提出的建議，該項建議將成立的建國國家系組聯，與共黨國家，包括中共，進行貿易。

信威士人交外平北
會大黨共中
開召一週下

一位外交人士說：他接獲消息所說：一次新的「黨大會」，將於下星期一舉行，歷時十日。其他消息人士，雖未能證實這個日期，但他們認為：某種高層會議，迫在眉睫。又認為：一項官方聲明，預料在未來七日內發表。



特招者記次一開召頓盛華在日八月八於紐格阿統德副國美「實話斥怒紐格阿」的惡可項一」是，摘指的劃計金銀的州廣里馬都蒙其在項一及涉他請予若稱他，會訴起被會不人本他料預且並討，職辭會不將他：說時摘指些這論時氏阿。F言說（廣傳電線無社聚團索合）

英議員促政府研究

倫敦九日合衆國際社電(英國工黨反對黨)的國會議員士士，約翰遜今日說：他正要求政府對指稱的警官公務人員貪污行為，進行調查。

英國政府在去年九月七日的已經過期的罪犯法案尋求一項改變，使引渡程序能够實行，並會使國會議員在九六年七月以前立法局選舉的可能性，現時立法局的所有議員，皆為委任的。

他說：他將會在國會議中，向外交大臣阿蘭伍德提出該項問題，國會議員已休會，直至十月中旬才開議。所以該項問題不能在國會議復會之前被提出討論。

約翰遜的問題是葛柏香港總督司葛柏於返回英國事而提出的。葛柏在「一項包含他的護照手印」的護照上，印上七月八日，飛返英國。葛柏曾要求解釋他仍存於各國銀行的三十三萬英鎊的來源。

約翰遜指令是根據香港的防止賄賂法案第十章所發出的，但英國並沒有承認這法案能構成引渡的理由。

12週年紀念大酬賓 金城旅運貿易有限公司

贈送 影攝佳(YASHICA)相機一架 台環島豪華團 HK\$1,600 (包稅)
櫻花牌(SAKURA)彩色菲林 灣週末渡假團
代售 廉價機票 逢星期五出發 \$695.一

泰馬星 超級豪華團
HK\$ 2,550
八月廿四日

泰國清邁
 豪華園
 日本本州
 八月十七日
 八月廿五日
 九月十四日
 HK\$1,500

皇后大道中萬宜大廈1033室	電話	5.228814 228875
尖沙咀漢口道何鴻卿大廈221室		5.210017
		3.670211 668695
泰華團	八月十六日	菲律賓
八月4.14.24日		五天\$1,450
九天HK\$2,430.		七天\$1,650
五天\$1,790	九月二十日	八月十六日
星印尼		八月廿三日
泰國聯遊		九月五日 十五日
巴厘見		

FAIRVIEW COURT

北角七姊妹道
五至十三號
(近蒼海街)

向南面海 · 旺中帶靜 · 交通便利

閣下 107 呎半期

華麗洋樓 · 層層四伙
伙伙單邊 · 鋁窗鋁門
美國潔具 · 快速電梯
浴室廚房瓷磚到頂
外牆鋁窗玻璃紙皮石

(可選擇單邊或兩邊)

特價優待 · 首期一飛

洽購處： (說明書補索)

昌生興業有限公司

香港大埔中環街1304號
電話：H 2261540 · H 226388


雅興公司

香港新打中環大廈926室
電話：H 229348 · H 226600


地盤辦事處

1. 七姊妹道5-13號本大廈地盤辦事處
2. 英皇道478號昌明洋樓地盤辦事處
電話：H 706407

本行九龍深水埗分行昨（九）日開業荷蒙
各界嘉賓
直神名流
社會賢達
同業先進
蒞臨指導龍錫多珍隆情高誼曷勝
銘感 謹此
鳴謝



恒隆銀行
董事會謹啓



大生地產發展有限公司

開派中期股息及特別紅利通告

本公司董事會宣佈開派一九七三年至十二月三十一日止之年度中期股息每股港幣壹角正，並同時議決開派特別現金紅利每股港幣三仙正，於一九七三年八月三十一日付與當日登記在名冊上之股東。該項派發股息及紅利共港幣壹角三分，較之招股章程內所預期股息每股壹角正多派三分，計增加百分之三十。

又本公司之股票，將於一九七三年八月十八日起至三十一日止（首尾兩天包括在內），暫停辦理過戶登記。

承董事會命秘書馬清雯謹啓

一九七三年八月十日

台灣各大飯店寄售本報

本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲為利
雲購起見，特再委託下列各飯店寄售，敬希留意。

中環賓館	台北市
統一大飯店	台北北區
華國大飯店	台北市
國賓大飯店	台北市
中央大飯店	台北市
奧林匹克大飯店	台北市
國王大飯店	台北市
阿士亞大飯店	台北市
中國大飯店	台北市
希臘領事大飯店	台北市
六福客棧	高雄市
華王飯店	高雄市

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角荔枝角道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

台灣物產價廉物美

（九）日開業荷蒙
多珍隆情高誼曷勝
有限公司董事會謹啓

各國紛紛提高貸款利率影響所及

歐洲金價暴跌

【倫敦九日電】倫敦金價昨日因歐洲各國紛紛提高貸款利率，而受到嚴重打擊，金價在倫敦市場中，每安士由一百一十五元，跌至一百一十二元，在紐約市場中，每安士由一百一十五元，跌至一百一十二元，在倫敦市場中，每安士由一百一十五元，跌至一百一十二元，在紐約市場中，每安士由一百一十五元，跌至一百一十二元。

豪斯頓一變態色魔

先後殺害多名少年

警方從地下掘出七具屍體

【美聯社九日電】豪斯頓警方昨日宣佈，他們在過去幾個月內，先後殺害了七名少年，並從地下掘出了七具屍體。警方表示，這七名少年都是被同一個人殺害的，這個人被稱為「變態色魔」。警方目前正在全力追捕這名兇手，並呼籲公眾提供線索。

寮內長豐沙旺透露

倘談判無節外生枝

月內與寮共簽協定

【美聯社九日電】寮國內閣長沙旺昨日透露，如果談判沒有節外生枝，寮國政府將在一個月內與寮共簽署協定。沙旺表示，寮國政府已經準備好與寮共進行談判，並希望能夠儘快達成協議，以結束寮國的動亂。



力爭英鎊儲存的保值與減額

本週四日，倫敦金融界正密切注意着英國政府與國際貨幣基金組織（IMF）的談判。英國政府希望能夠從IMF獲得貸款，以解決英國的財政赤字問題。然而，IMF要求英國政府必須採取措施，以確保英鎊儲存的保值與減額。英國政府表示，他們將盡力滿足IMF的要求，並希望能夠儘快獲得貸款。

【中央社九日電】美國政府昨日宣佈，將對美國的外貿政策進行重大調整。根據新政策，美國將對某些國家的進口商品徵收更高的關稅，以保護美國的產業。此外，美國還將對某些國家的出口商品實施限制。美國政府表示，這些措施是為了保護美國的經濟利益，並確保美國在國際貿易中的競爭力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

【美聯社九日電】紐約股市昨日受到歐洲金價暴跌的影響，表現疲軟。道瓊斯工業指數在開盤後一度下跌，但隨後在買盤的推動下，收盤時略有回升。然而，市場分析人士認為，由於歐洲金價的持續下跌，紐約股市在短期內仍面臨下行壓力。

先夫譚公友鳳字子凡痛於一九七三年八月六日上午三時終老於美國醫院享壽八十有二歲謹擇於本月十一日上午十一時在九龍殯儀館大殯隨即出殯安葬

女 慧珍 李觀生 同泣告
來朝 戴福同 泣告
外孫 李國光 泣告
外孫 李國光 泣告
外孫 李國光 泣告

本會名譽會長譚公友鳳於本年八月六日三時終老於美國醫院享壽八十有二歲謹擇於本月十一日上午十一時在九龍殯儀館大殯隨即出殯安葬

僑港英德同鄉會譚會長治喪委員會啓
治喪處：九龍殯儀館電話：二二三三

東南無線電專招男女生
科別：(一)高級無線電及電視工程(二)高級彩色電視工程
夜校：(三)無線電報(四)無線電及電視技術
試期：八月十二日(本校聘請專任教員)
校址：旺角花園街七十五號 監督兼校長鄧文雄

OUTSTANDING OFFER BY OWNER!
Approximately four blocks (about 20 acres) located in Long Beach, Calif., near Air Force Western Space Center. Ideally suitable for shopping center, multiple housing, commercial or agriculture. Located opposite large shopping complex. Asking \$650,000. Terms flexible. Write owner P.O. Box 273, Newbury Park, Calif. 91320, USA

或部紐瓦得。談的語言俗俚，舉凡會談法或鄉土升甌的神經，健全男子講話，人家試過用多種方法，但均告失敗。病人祇願寬坐於沙發椅上，咳嗽不休。

有一天，那男來家模仿鸚鵡說話。他不懂講話的毛病就比治療。

老費說：並非所有會講話的鸚鵡都能得教人說話。一些鸚鵡經過訓練，說令人惱的話。英國不久以前曾經發生一次別開生面的話。

遇見最能言的鸚鵡，一頭鸚鵡順利進入決策，後始告退。因為那鸚鵡是一名滿道教師，而那鸚鵡却以粗魯為貴。

全世界最能言的鸚鵡，相信是被哥斯達林斯人所養的「頭伯基」，牠能講三百三十個字。

牠能講有高度耐心以和幽默感之毛成功。

(續)

訓練聽話的專家，喜歡以六週大的鵲為對象，訓練期間必須使牠與不會說話的鵲越障難。以免兩者以鳥語交談，因而分散學語的注意力。

教鵲聽話之初，必須先教牠說些單字，每次數十分鐘，隨後可以由淺入深，教牠說些短句。

根據那達德福市一名鐵器工人，發現頭「頭鵲」（烏名）蹲在他的鐵籠上。他知道牠並非一頭普通的鳥兒，因次決心將牠救養。怎知白頭鵲每晨五時便醒來，隨即不斷發

厲。他竟說：『這個世世代代究竟發生什麼事情——甚麼要變成這個樣子』這頭馴服鳥的身分被揭露，原來牠的主人是一囚犯。

會說話的雀鳥，對在獄中服刑的犯人是一大安慰。波特馬監獄當局因此禁止囚犯養雀，引起暴動，特馬監獄當局因此囚犯養雀，口音及音變化，能摹倣句語，並且能摹倣發言一位女子在浙世刑教廳說了兩句話，這兩句話竟引起悲劇。

由於那頭鵲在「女牢」逝世後不斷說，「給我一個吻，及『娶媽媽這祖』」，太太每次聽到鵲說這兩句話，便促及亡妻，終於哀傷過度，自殺奉命。

過去六年均常得最佳獎的鵲——普魯度，是一頭奇珍的雀鳥兒。每當牠的主人洛哥夫拿起電話筒時，牠即閉起雙牠地：「別那麼長氣，請說看見吧！」

這個六十萬人參加的集會雖沒有販賣政治，但青年男女們却傾向於吸食令人類喪的毒劑。

[illegible]

的病人。似乎對於熱的藥，病人不能應付，熱的藥品，而轉購服食其他可使他們產生生命的藥品，即使運來拉殺或泥土，紙票是我們認為可以令他們產生生命的東西，他們都會拿來服食。」

在醫院附近，有九名來自新澤西出城的年輕人圍圍而坐，而在他們的圈子當中，放了十五個個子的平價酒。酒瓶。

十六歲的希爾杜說：「音樂是好的，但當我們喝醉了和開服食毒品之後，我們甚麼也忘記了。」

十八歲的史提羅蘭做的說：「兄弟呀，我（每個人的）對呀，我時時都昏過去了。」

在戰時時代週刊記者自詳說：「去年八月，我們有足夠的小麥，足以付給蘇俄的購買，我們不能預見的是即困難的災，孟加拉的印度，澳洲的拉脫，那時候一個人人都壓迫我們，包括美國傑克遜，要救，些提高糧食的事情，如他坐在我的地位，我對於作同樣的決定，我對於提高農產品，雖然並不道歉。

雖然有些農民中訴，他們還交交易不賺許多錢，事實却是，

在戰時時代週刊記者自詳說：「去年八月，我們有足夠的小麥，足以付給蘇俄的購買，我們不能預見的是即困難的災，孟加拉的印度，澳洲的拉脫，那時候一個人人都壓迫我們，包括美國傑克遜，要救，些提高糧食的事情，如他坐在我的地位，我對於作同樣的決定，我對於提高農產品，雖然並不道歉。

雖然有些農民中訴，他們還交交易不賺許多錢，事實却是，

他們入息，由二十六萬美元增至一百九十六萬美元。但這利潤很少是從貿易中獲得來的。蘇俄也受益，他們或許節約一萬美元。因為購買美國政府貼的廉價穀物，但有人做創子手。」「大陸穀公司」職員們作證，供說這公司在過去年中獲得「少過正常利潤」。卡吉爾實際上，每季式賠本一百萬美元，每季式賠本三百萬美元與蘇俄。津貼不足彌補運送延緩的額外費用。

這表示一定的使糧食售價漲，雖或因為他們預期的較少。自一七二二年春以來，小麥售價的增加，已使磅庄白麵粉的平均價格增加一分或兩分，其他種小麥價格亦增加不少。這交易有很多敘說。其已被應用於國防另國糧食，華沙一部已設立一個糧食部，規定穀物出口，出口報告他們的生產量。另一事是，蘇俄政府，從任何外交談判中，主張者。那種投訴的判，該應使數以計計行政人員，特別在糧食問題開發西伯利亞，羅斯的人，應該使羅斯的人，將是賣家市面空虛。（續昨）

世界最大的拜耳製藥廠正面對一些困難問題

世界上最偉大的醫治頭痛病的人物就是拜耳博士。他自己也患了這種頑痛症。由於這種頑痛症的頭痛可能傳染到其患的人，因此現在拜耳博士斷下，這是一件好事。

拜耳博士是貝爾全世界上最巨大的化學製藥廠——也是歐洲最有名的公司，阿司匹靈片製成拜耳藥廠的主席。

他誕生於日內。他的其他德國老親戚到那裏去。像最近所遇到的一些人一樣，雖然已六十歲了，在外面看起來，最多也不過五十歲。

也與其他的德國大老闆一樣，他在大學中受過訓練的，在化學與經濟兩個領域中獲得學位，並在柏林大學當過教授。他的英語說得很好。

筆者曾見他前離到了一件事情，增加了他對軍部所說的重要性的認識。

我巴爾通發在青島七時，但在七時前已到了那兒，那是一個很養病的早晨，忽然給帶來來的喧嚷聲。

我所住的是奧國一個人的宿舍。一個亞美利加大商人搬入，搬進其中很多是婦女和小孩。

我開窗一看，發現有千百個人紛紛從汽車或汽車跳下，踏上一塊綠如茵的草地，進入我的住所所佔有的區域中。

利益有可觸知和不可觸知

總署的各中心及華盛頓的新西斯邁研究所看得到。

什麼「發射窗」？

這必須發生的準確時間叫做「發射窗」。例如當一發太空船在道中與另一個在軌中的物體會合，必有一個「發射窗」。不管這是月球或一個星球，或另一艘太空船。

在目前採用的「發射窗」的計算，包括許多照片和其他的資料拍回地球。

有火星探險飛行計劃嗎？其他的星球響地球的力量。

呢？我們計劃到它們去嗎？

航空太空總署目前沒有由人駕駛的太空船探險火星的計劃。關於土星的知識將藉無人駕駛的太空船取得，「航流星」會飛往火星，進入軌道，張着它飛行，把許多照片和其他的資料拍回地球。

利益有可觸知和不可觸知

拒那些事情如對導軌、新技術、光榮及改善的國際關係等的利益，可觸知的和隱微的利益是

人造衛星通訊以及航線較準確，以拯救生命和作物的太空衛星系統。我們也有航空航行的人造衛星，那時增加空

對解除痛楚的各種不同的方法有效？」

[illegible]

解答

驚人的「先驅」太空船駛往金星、黃龍飛艇的太空船飛近金星人，兩艘「維金格」太空船環繞地球的軌道飛行，並發放了探險隊，以從它的表面拍返土的照片。

對我們有什麼利益？

對於國際間不可預知的，後者包圍和互利的利益是：世界性的和平和可操作較準確的天氣預報和人造物的全球天氣預報。

因此，我們應航空管制及控制，郭加德空中和海上的用分權。

安全，並增加經濟的利益。實際上，日期的利益包括防火燒漆油，較小和較用的收音機，電視，較輕的塑膠，較牛的病和較少的駕駛，可使它收容病人和服用藥士的，一種用以進去而不須施手術歸結東西，電腦技術，以及此種其他東西。

為什麼太空活動不有一個已揭所國家國際進行以前有金錢？美國已致力將一些太空研究與實用作國際分離，這在一個很限的範圍內。與其他國家的合作的太空的費用，已經實行或計劃的，約十在過去十年內，這數目的三分之一。

航空太空總署在那些合作計劃的擴充，三百分之外國航行的費用。

進一步的成本還遠仍有，肉和牙的太空計畫體過小，他們的十分一很少機會會作大規模工作。(上)

如蒙惠刊本報廣告
請電二一八〇七〇八

公司大、廣告細、節省宣傳、實惠顧客

樂成旅遊

(例假期照常辦公)

尖沙咀北京道99號
通球商業大廈407-8室
電話: 3-693257-0(四線)
3-688978 3-687848

台灣

全部包團
保證滿意

四天遊 \$740
九天遊 \$1,300
十一天遊 \$1,450

8月(16,25日)
9月(6,8,11,22,29日)
醫院五天全考檢查\$1,980
代辦各國簽證康泰各地機票

曼谷 四天\$777五天(芭提雅) \$895
8月(24,31)9月(9,21,28日)
乘玻璃船欣賞海底珊瑚奇景

曼谷西貢七至十天\$1,480

日本四天遊 \$1,700
菲律賓五天遊 \$1,200

公司大、廣告細、節省宣傳、實惠顧客

雪白牌

超特級全能自動洗衣機
性能最優越最暢銷
雙料結構 特別穩定
高遠乾衣 雙煙不倒

總代理
永泰貿易有限公司

K228472
K230674

香港
位元堂
正扶
養陰丸
調整價格啟事

逕啟者 敝號創製扶正養陰丸選用上品地道藥材配製，療效卓著，行銷中外已及百載，向為各界人士樂用，茲因原料不斷上漲，迫將價格略為調整，藉資彌補，爰定於一九七三年八月八日起，每盒定價港幣叁元正，惠顧諸君尚祈亮鑒

香港
位元堂 謹啟

總行：九龍荔枝角道一〇八號至壹一〇號
電話：三、九三八〇〇〇・三、九二九三三式
分行：九龍上海街二五六號 電話：三、八四六八三四

健全投資在

香港渣打財務有限公司

可獲

9% 年息

五年定期存款

定期四年 年息 **8 $\frac{1}{2}$ %** 定期二年 年息 **7 $\frac{3}{4}$ %**

定期三年 年息 **8%** 定期十八個月 年息 **7 $\frac{1}{2}$ %**

最低存款額為港幣一千元
利息每半年計算一次



渣打銀行直屬機構

存款由渣打銀行各分行或本公司辦事處接受辦理
總匯道中渣打銀行大廈310-312室 電話：6-255311

洋女麥當娜昨演出佳
三奪金牌兩破港紀



轉而加強日本市場

接入新訂單排至本年底交貨
以牛仔褲高級編織外衣最多

【本報訊】由於本港衣廠及美國輸入情況不佳，對歐洲市場輸出雖然有良好發展，但因有限限制管制，本港製衣廠不容易轉入更下一層，於是很多製衣廠最近加強向日本推銷貨品。據該廠人士稱悉：本港多製衣廠已加強向日本推銷線衣，已獲得初步的滿意效果，現在除將大量新訂單投入，交齊期間排至明年十二月。

據該廠人士稱悉：本港多製衣廠已加強向日本推銷線衣，已獲得初步的滿意效果，現在除將大量新訂單投入，交齊期間排至明年十二月。

在接入口衣單已排至十一月內交付，其中以牛仔褲及高級綢緞衣，目前獲最多，因為今日本港流行這一行類產品，本港供應日本的牛仔褲及綢緞衣，是高品质及廉價值的，為了與美商競爭及台灣的產品品質及中價貨物，只有製造商會供應日本。

根據日本東京航運報告，今年一至五月，日本進口成衣比去年增加四倍半，進口總量一百六十六萬打，其中由南韓進口三十三萬打，由台灣進口四十三萬打，由香港進口二十二萬打。

製業人士指稱：台灣及南部的製衣工資本比低三分之一，衣服生產成本，原價百分八十的四十元，折舊百分之六十，例如每打成本僅值五美元的長褲，原成本佔二十美元，工本費成衣佔三十美元，出口價格廿五美元，廠家賺取百分之二十毛利，但還要除去出口商的代辦代理費用等等，實際上只得百分之十毛利而已。

滙價全面調低

【本報訊】本港外匯市場，昨又調順。茲將盤整後所排之新牌價列下：

美金、加拿大元、瑞士法郎、西德馬克、法國法郎、比利時法郎、南蘭特、澳洲元、紐西加幣及印度盧比等貨	英鎊（匯票）出價由二·六四五港元，買入價由二·五六〇港元
低，至於倫敦美元店底	即每英鎊較前少兌一·〇二五港元。
即每英鎊較前少兌一	七·零元電匯價由五·〇六〇港元至為五·〇六〇港元。買入
	價由五·〇三〇港元改為五·〇〇港元
	，即每百美元電匯較前少兌一·〇〇港元。
	加拿大元電匯出價

股票市價續走下坡

交投略增爲一億三千餘萬元
恒生香港指數跌一五·〇三

[illegible][illegible][illegible]

大飯店(新張)	山帝國酒店	鳳鳴酒店	永高酒店	海港公司	美國華酒店	南海紗廠	南豐紗廠	美豐織	裕泰針織	南聯合記	聯紡	大和	興發美製衣	長江製衣	南順	香港	永安	大新(公和)	連卡佛(A)	連卡佛(B)	邵氏	國泰	萬生	紅寶石	百樂酒店	食品工業	星島物業	聯合樓	長江實業	海化大同	屈臣氏(新股)	莊士	信昌	茂昌	寶光	輝百美	怡興尼	利來高	利必高	大亞石業	周生生集團	旭化成
二二.一	二二.五	二二.五	一一.九	一一.五	二二.五	二四.〇	二二.六	二二.六	二二.五	九.三	三六.〇	三一.四	三一.四	五.〇	五.〇	七.七	八.一	二九.五	二七.〇	二七.〇	一〇.八	一〇.八	一〇.八	一〇.八	一〇.六	一〇.六	三六.四	三七.七	九.四	二八.八	七.四	九.〇	九.〇	一五.八	一八.五	一一.五	一一.五	二九.六	四四.五	一一.九	四.一	
二二.〇	二二.五	二二.五	一一.九	一一.五	二二.五	二四.〇	二二.六	二二.六	二二.五	九.三	三六.〇	三一.四	三一.四	五.〇	五.〇	七.七	八.一	二九.五	二七.〇	二七.〇	一〇.八	一〇.八	一〇.八	一〇.八	一〇.六	一〇.六	三六.四	三七.七	九.五	二八.八	七.四	九.二	九.二	一五.五	一八.五	一一.五	一一.五	二九.六	四四.五	一一.九	四.一	
二二.〇	二二.五	二二.五	一一.九	一一.五	二二.五	二四.〇	二二.六	二二.六	二二.五	九.三	三六.〇	三一.四	三一.四	五.〇	五.〇	七.七	八.一	二九.五	二七.〇	二七.〇	一〇.八	一〇.八	一〇.八	一〇.八	一〇.六	一〇.六	三六.四	三七.七	九.五	二八.八	七.四	九.二	九.二	一五.五	一八.五	一一.五	一一.五	二九.六	四四.五	一一.九	四.一	

(上表行情，係以香港證券交易所，金銀證券及九種交易所當日收市價為準。)

[illegible]

光蘭國 油賣國 聯金麗 福永皇
華雲際 地麻登 寶邦門 聖皇華都后

聯加下
映入期星

味新嚐嚐衆觀請

場五線全天今

低高有大其味有味有樣同離目

含味新
微潮
底豐滋

開治希國中
麗善丁

THE

元好洲 英明富 荷寶活 國興 利興 順榮
期米 永永 永永 永永 永永 永永

片鉅的切一倒壓

夜加 荷 場五綫全日今
映午活 李 草

早務購
到請購



信口難言
決子難斷
齊文和實

主 戎
凌 香
芳 馨
苗 天
宣 不 宜 兒

64

片 制 成 展 · 戲 興 年 五

SHAW SCORE

金價跌十多元

美電美鈔扳高
金尾盤成六九五・六

港金市，昨日上午開市報六九八．〇，最高為開市價六九八．六九四．二，最後以六九四．八收市；息價訂去息兩元一角二分，成交共九百兩，公價至六九五．〇。

下午開市報六九四·八，最高報六九五·八，最低報六九四·二，收市價六九五·六。盤日波幅爲三·二元，前市尾盤爲七二二·〇，與昨收市價僅相差一仙，昨日本報爲六九四·二，昨日歐洲金價走勢轉弱，買家存觀望，港市金價空頭活躍，跌幅較大。

美鈔報五·〇六五，普鈔報五·〇四七五；美電最高報五·美鈔報五·〇六五，普鈔報五·〇四七五；美電最高報五·

美股續趨淡
下跌九點多

紐約證券交易所活
股票收市時價格
RCA，廿四點六
五，各迪斯集團，廿

梅眞尼宣佈

全年獲利二千餘萬元
派送末期息每股七仙

歐美利息繼續上昇影響
銀行同業拆息急起

由五厘半升至六厘二五

獎像金項五卡斯奧獲榮

驚天動地

九七五兩12
點鐘開映
九半三半三

請購擠勢
早票迫必

立拉新放編明
導導藝映家珠

火山爆發

昨日
今日
明日
今日
明日
今日
明日

影電合結大的術攝科新最

天地日月
潛變風
力色暴
無雨
極
如似感
真幻覺
中入幕

兒雲倫美斯麥
嘉碧妮安戴
夫基仁賴白

演主衛領

五仍兩今滿爆昨
場映院天
影電合結大的術攝科新最

風雲集

衛史和真門法
浪子還舊情命
信口雌黃出術

岳華 陳萍 谷峯 楊奎 恬妮 胡錦 李麗主演

天下第一奇片!

不兒欣成
宜其真人

奇瀾

光蘭國 油 寶國聯金 星永 皇
華宮際地麻壁寶邦門壁 星華都后

聯加下種 味新唯嚙衆觀諸
映入期星

場五線金天今

低高有大其味有樣同 龍目

含味新
嫩·潮
底豐滋

聞治希圖中
羅番丁 丁

THE
QUEEN
BEE

心從不力失老
伯實為遠顧古
無過力精備少
姿因色香中國

苗芳 凌王
天馨 音 戎

宜不童兒

64

在案之破綻，六月計有二萬三千一百零八人，亦較三月份增三人稱。此項統計乃政府統計處辦理之虛假舉報者。據政府統計處發言人稱：就有電子（增五萬三千三百四十四名），塑膠（增三千三百四十名），金屬製品（增一萬三千三百四十四名），及棉織品（增一千四百名），至於就業人數減少之行業則有橡膠業（十七名）及假髮業（減一千七百七十名）。受僱人數最多之四種工業為紡織及紡織設備品業（二十六萬六千三百四十四名），電器及電機製造業（六萬六千九百三十名），以及製藥（五萬三千一百十三名）。製衣有航空裝（破綻共二千一百四十七間，空殼為一萬五千二百六十八名），製衣（四百五十五間），電子（三千二百四十六名），塑膠（一千三百七十七名）。

立法兩院非官守議員
羅保及沙雅，昨晨由
九龍民政專員吳國泰
及黃大仙民政主任黃
鎮照陪同下，前往黃
大仙區巡視。

一行人士，先往東
頭邨，巡視第二、三、
四座間地方環境，
以及該處之明渠改爲
暗渠後之情況。其後
又往第二十一座，視
察改善後之公共浴室
及廁所。

商會及美國駐港總領事主辦，定十月十五日至廿八日在全港舉行，這是此間舉行的空前最大的任何國家消費品與服務促進活動。

日汽車工業

日產車廠

【本報訊】據日本汽車工業會今年七月三十一日發表：今年上半年，日本汽車出口量達一百餘萬輛。

兩位總統親往參觀，隨後由美國駐華大使、副總統、國務卿、參眾兩院議長、各級政府官員、以及華盛頓之大小市場、及另一半個州府之代表，共計八萬八千人，將於十月三日至廿八日在霍羅斯酒店之展覽會。

該展覽會將有四十個攤位展出，為期五天，每日有時裝表演，反映美國之特色，這正是美國過渡期的大節目。

在本地，汽車銷量亦頗踴躍，其中實力之士及四座小巴，較之去年同月增加百分之七，而出口總額為二千億一千美元，較去年同月增加百分之十三，又根據製造廠家宣稱，日產汽車公司出口車額多達三千六百四十多輛。

在本月，汽車銷量亦頗踴躍，其中實力之士及四座小巴，較之去年同月增加百分之七，而出口總額為二千億一千美元，較去年同月增加百分之十三，又根據製造廠家宣稱，日產汽車公司出口車額多達三千六百四十多輛。

政大香港校友會
組團回國祝雙十

【本報訊】國立政治大學香港獨立社主辦夏季遠足旅行，日前出發前往，由該會會長鄧新昇、乘車副團長劉錫鎮領隊，乘搭康樂會出錢租賃的華浩冷氣旅遊兩部巴士，當日上午十時由沙咀出發至遊畢南部碼頭後，當日下午一時由沙咀出發至八八或中國文化協會客觀別墅，睇戲及青蔥餐罷，而後續往山崗覽景觀，而後續往接駁客位。

隨獲派參加，日期：自即日起至八月十五日截止報名地點：可逕向九龍沙咀海防道通防大樓四樓四座台灣大專院校校友會聯合會報名。電話：五七六八

餐中備有猜謎、抽獎、
認人比賽等遊藝節目助
興，獎品極豐富，直至
今日起公映

又該會典與代表團慶祝聖誕典禮相連，回國參加祝慶盛典，參觀軍事、政治、經濟、文化、教育等各項建築，守衛員確保安全並推，及廣仙民政親視大仙區各種發

後，製了一部優秀的文藝片「母親三十歲」，該片描寫女作家於梨華的動人故事。貝母士「改編」由白果瑞任出品人，李行監製，張永祥編劇，李仁盛導演，並由李湘、衣依、秦漢領銜主演。該片今（十一）日起，在麗都、麗華

A black and white photograph showing a group of people standing in a line, looking towards a large, dark, industrial structure, possibly a bridge or dam, with a city skyline visible in the background. The people are silhouetted against the bright background. The structure is a large, dark, curved shape that dominates the middle ground. In the background, a city skyline with several tall buildings is visible under a bright sky. The overall scene suggests a public event or a tour of a significant engineering project.

內政部令 滬九月花
 黃 總經理球 總經理球
 花 總經理球 總經理球
 月 總經理球 總經理球
 五 總經理球 總經理球
 理 總經理球 總經理球
 經 總經理球 總經理球
 總 總經理球 總經理球
 赴 總經理球 總經理球
 球 總經理球 總經理球
 視 總經理球 總經理球
 察 總經理球 總經理球
 星加坡五月花樓位
 於美芝律銀行大門口心
 佔地約一畝餘可容開百
 餘條餐桌五百餘椅
 幕正堂崇宏壯麗是星
 加坡第一間現代化酒樓
 早午茶市大酒樓 主持
 業務陳福松經理。

出口量
高踞首席
土瓜灣威

期日：十二月十五日
由香港道教聯合會弘道會主辦：「廣成師長生法」。弘揚聖道，發揚至德。引述周易、陰道德、黃庭、南齊參同契六大寶典之意證廣成昭示。黃帝問廣成子於廣成子，載於莊子有載，并舉張三豐悟金液大還結丹之妙以性命雙修，歡迎參訪。

減罪影食

聖米嘉利
嘉票 高士昨日
郵員會主席
聖米嘉利
嘉票 高士昨日

貴金源、黃活萬、郭
榮、鍾錦威、蘇樹登
李卓群、梁光、周
羅超明、李耀南
會物賣革
出及覽展
時至正年
於明（十）
日上年

海生司議、
 明月戲院招待茶
 票戲場乘車行電影
 到場切樂十餘人、首
 九龍城民主主任梁定
 大會主席陳國傑分
 票贈及出售、是本
 出名戲票票、
 中並有餅、糖果
 迎及冷熱飲品供應
 歡迎好鄉士參觀

【本報訊】本港恒隆銀行深水埗分行昨開張，成為該行在港九新界設立的第五間分行。深水埗分行位於長沙灣道一七三至一七五號，該行為了向港九及新界提供服務，特設

長規董事計劃劃分的部份。

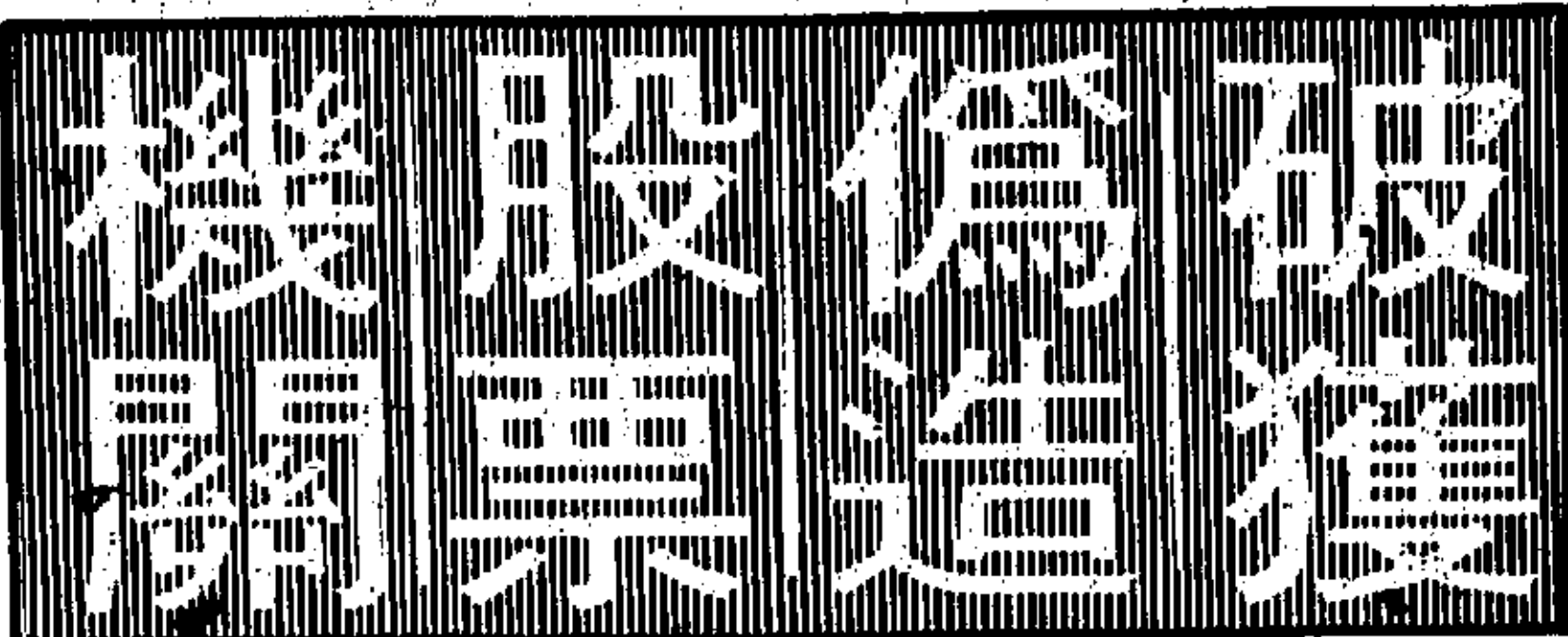
該行董事長陳錦棠、董事余副經理莊楚珩率該行為便利各戶起見，短期內將在沙咀及增城設分行。

昨在酒會中，由董事長陳錦棠、副董事長樓王祖基、經理陳啓庭等親臨致歡迎。

圖為偽僑銀行深水埗分行開幕，由王祖基、李兆光、趙公輔、陳錦棠、梁明添、周有曹輝、蔡晉中、莊楚珩、陳啓庭、後排左

A black and white photograph showing a group of approximately ten men in suits standing in a line. They are positioned in front of a building. A sign on the building, partially visible above the group, reads "LAW OFFICES". The men are dressed in formal attire, including suits and ties. Some are wearing medals or pins on their lapels. The image is grainy and has a high-contrast, somewhat dark appearance.

[illegible][illegible][illegible]



檢獲電版印機拘兩疑犯 搜出假怡和票近三百張

【本報訊】警方人員，昨在灣仔新街，拘獲兩名男子，並搜出大批電版印機，及近三百張假怡和股票。警方人員，昨在灣仔新街，拘獲兩名男子，並搜出大批電版印機，及近三百張假怡和股票。警方人員，昨在灣仔新街，拘獲兩名男子，並搜出大批電版印機，及近三百張假怡和股票。

四會主席共同強調 市上未發現假股票

縱有漏網投資者亦不會受損失

本港四會主席，昨在四會聯合會，舉行第四屆年會，並由主席共同強調，市上未發現假股票。縱有漏網投資者亦不會受損失。四會主席，昨在四會聯合會，舉行第四屆年會，並由主席共同強調，市上未發現假股票。縱有漏網投資者亦不會受損失。

出指任主緝偵事刑 監終可判股票偽造 出搜已均票假有所

【本報訊】警方人員，昨在灣仔新街，拘獲兩名男子，並搜出大批電版印機，及近三百張假怡和股票。警方人員，昨在灣仔新街，拘獲兩名男子，並搜出大批電版印機，及近三百張假怡和股票。

昨市會受影響 怡和受盡壓力

【本報訊】昨市會受影響，怡和受盡壓力。昨市會受影響，怡和受盡壓力。昨市會受影響，怡和受盡壓力。

五洲大廈 小火虛驚

【本報訊】昨市會受影響，怡和受盡壓力。昨市會受影響，怡和受盡壓力。昨市會受影響，怡和受盡壓力。



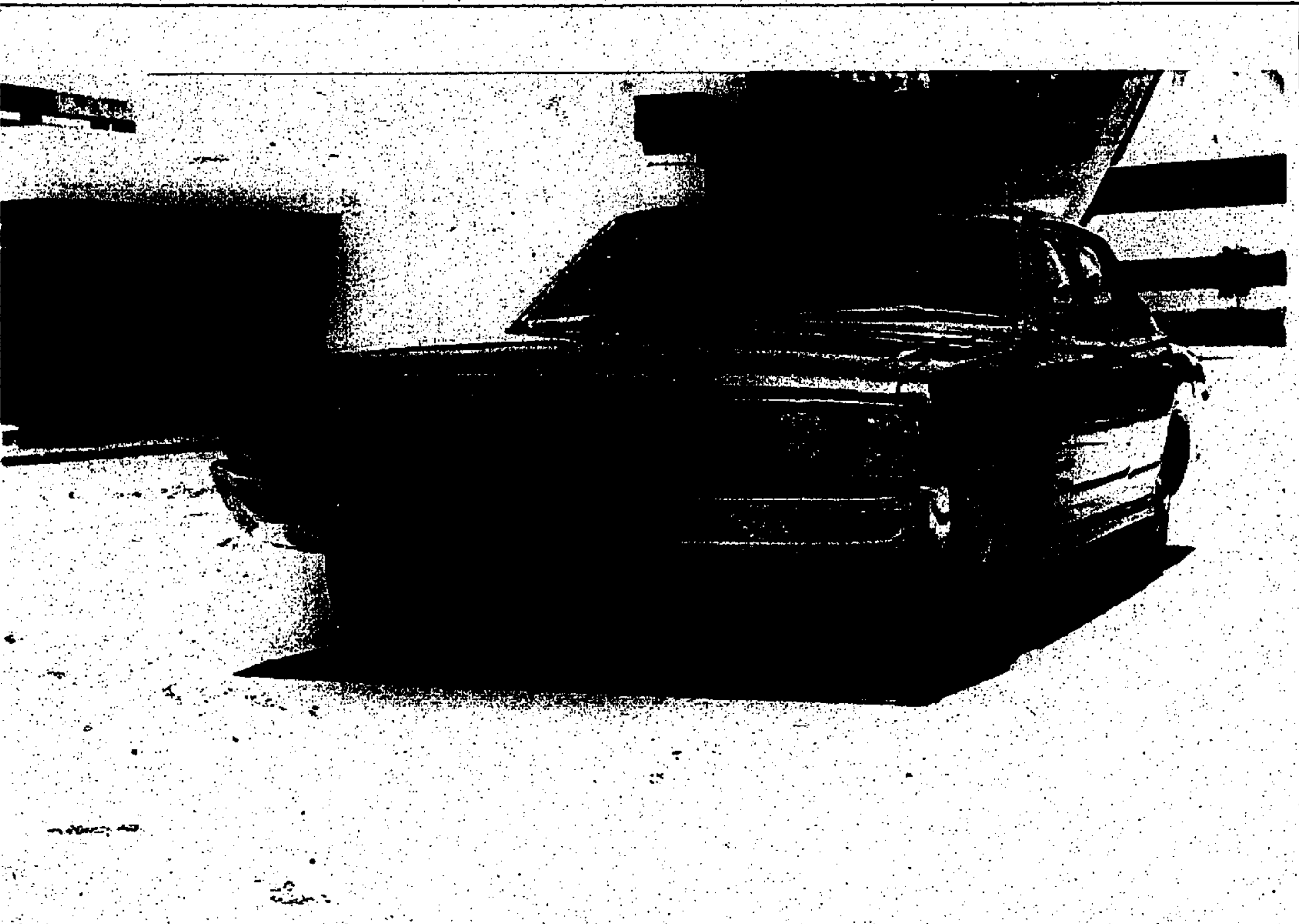
葛柏 下落不明

【本報訊】前港督葛柏，下落不明。前港督葛柏，下落不明。前港督葛柏，下落不明。

學聯會就葛柏事件 向當局提三項要求

發動市民簽名要求引渡葛柏

【本報訊】學聯會就葛柏事件，向當局提三項要求。發動市民簽名要求引渡葛柏。學聯會就葛柏事件，向當局提三項要求。發動市民簽名要求引渡葛柏。



涉嫌貪污被控因病留院 韓德昨日未出庭

仍准擔保押候審

【本報訊】涉嫌貪污被控因病留院，韓德昨日未出庭。仍准擔保押候審。涉嫌貪污被控因病留院，韓德昨日未出庭。仍准擔保押候審。

七名飛賊強奪門匙 開門入屋綁人洗劫

【本報訊】七名飛賊強奪門匙，開門入屋綁人洗劫。七名飛賊強奪門匙，開門入屋綁人洗劫。七名飛賊強奪門匙，開門入屋綁人洗劫。

王羽在台表示 不怕國際刑警拘捕

【本報訊】王羽在台表示，不怕國際刑警拘捕。王羽在台表示，不怕國際刑警拘捕。王羽在台表示，不怕國際刑警拘捕。

熱帶風暴「喬治亞」 深夜離港百七十哩

【本報訊】熱帶風暴「喬治亞」，深夜離港百七十哩。熱帶風暴「喬治亞」，深夜離港百七十哩。熱帶風暴「喬治亞」，深夜離港百七十哩。

高處擲下巨木壓死人 三青年被控誤殺 昨進行初級偵訊

【本報訊】高處擲下巨木壓死人，三青年被控誤殺。昨進行初級偵訊。高處擲下巨木壓死人，三青年被控誤殺。昨進行初級偵訊。

華貴而舒適的
得勝 240C/260C 冷氣大房車
「得勝」240C/260C 冷氣大房車，車頭改用橫式水箱蓋網，使線條更為瀟灑脫俗。優雅的車廂內設備應有盡有，如原廠收音機、盒式錄音機、強力通風系統、原廠空氣調節機、冷暖氣機、特殊避震機、電動開閉門窗玻璃、司機位直接控制尾箱門開啟裝置及自動波等等，此兩輛豪華房車的確華貴而舒適，是為懂得選擇及愛好享受的駕駛人士所設。

新都城酒樓友總會
宮式禮堂 大紅花轎
喜慶壽筵 社團聯歡
商行宴客 豐儉隨意
庭開 150 席
新娘房設有：
更衣室
盥洗室
梳妝台
電話：438 3321
北角英皇道 438 號



蘇珊娜玉婉拒裸戲



娛樂



水銀燈

了未然雖司官權版 出推期排定決外窗 制禁請申庭法向能可瑤瓊人著原

由於版權問題，瓊瑤原著小說《窗外》的電影版，原定由邵氏兄弟公司出品，現已決定改由新華公司出品。邵氏方面表示，由於版權問題，原定計劃已告擱淺。新華公司則表示，他們已與原作者瓊瑤達成協議，將由他們負責拍攝。此舉引起了一些影迷的關注，因為邵氏兄弟公司一直是瓊瑤作品的電影版發行商。

兒童合唱團盛大演出

由多個學校組成的兒童合唱團，將於本週末在文化中心舉行盛大演出。演出節目包括多首中外名曲，預計將吸引大量觀眾到場欣賞。主辦單位表示，希望透過這次演出，能激發兒童對音樂的興趣，並展現他們的才華。

蘇珊娜玉婉拒裸戲

蘇珊娜玉在拍片時，曾遇到導演要求拍攝裸戲的情況。她表示，她堅決拒絕了這項要求，並表示她是一個有原則的演員。她認為，演員的職責是演好戲，而不是為了博取眼球而犧牲自己的尊嚴。她的堅決態度得到了觀眾的讚賞。

雖然從來不發脾氣 演員最怕宋存壽

宋存壽是台灣著名的導演，他雖然在片場從來不發脾氣，但演員們卻都怕他。這是因為他是一個非常有原則的人，他要求演員必須認真對待工作，不能有任何懈怠。他認為，只有認真對待工作，才能拍出好戲。他的這種態度，贏得了演員們的尊重。

彭美拉蒂芬好運 無端端變為明星

彭美拉蒂芬原本是一個普通的女孩，但因為一次偶然的機會，她成為了明星。她的故事在社會上引起了廣泛的關注。許多人認為，她的成功是因為她的好運氣。然而，也有人認為，她的成功是因為她具備了成為明星的條件。無論如何，她的成功確實改變了她的命運。

嘉禾極力拉攏下 丁善璽拍鄭佩佩

嘉禾公司為了拉攏丁善璽，決定讓他拍攝鄭佩佩的電影。丁善璽表示，他很高興能與鄭佩佩合作，並表示他會盡力拍出好戲。鄭佩佩也表示，她很高興能與丁善璽合作。這次合作，被認為是嘉禾公司的一個重要舉措。

張徹有心捧新拳王 戚冠軍怕提兒女事

張徹導演有心捧出新拳王，但戚冠軍卻害怕提到兒女之事。張徹表示，他希望戚冠軍能成為他的新拳王，並表示他會盡力幫助他。戚冠軍則表示，他目前還不想談及兒女之事，他只想專注於自己的拳擊事業。張徹對此表示理解。

跆拳道高手從法來

跆拳道高手從法國來到香港，參加一項比賽。這位高手在比賽中表現出色，贏得了觀眾的讚賞。他的教練表示，這位高手是一個非常有才華的運動員，他相信他一定能取得好成績。觀眾們也對他的表現表示期待。

今日電影

片名	時間	地點
新東城	下午二時	新東城戲院
新東城	下午四時	新東城戲院
新東城	下午六時	新東城戲院
新東城	下午八時	新東城戲院
新東城	下午十時	新東城戲院

香港中文大學 徵聘教職員

香港中文大學現正徵聘教職員，歡迎有志人士申請。申請者需具備相關專業背景，並具有教學或研究經驗。有意者請將履歷表及相關證明文件寄至大學人事處。截止日期為一九七三年八月三十一日。

駕空纜車經營 權利公開招投

政府公開招投經營空纜車權利，有意者可向有關部門查詢。招投項目包括在指定地點經營空纜車業務。有意者可向有關部門索取招投文件。截止日期為一九七三年八月三十一日。

委託啟事

本人委託某某辦理某某事宜，特此啟事。如有需要，請與某某聯繫。電話：某某某某。

聖約翰商中學校 招生

聖約翰商中學校現正招收新學生，歡迎報名。學校提供優質的教育，培養學生的專業技能和實踐能力。有意者可向學校查詢詳情。電話：某某某某。

黑白電視換彩色電視 一個仙都唔駛

政府提供優惠，讓市民將舊電視換成新電視。市民只需支付一個仙，即可換取一台新電視。這項活動旨在鼓勵市民更新舊電視，提高生活質量。有意者可向有關部門查詢詳情。

香港中文大學 徵聘教職員

香港中文大學現正徵聘教職員，歡迎有志人士申請。申請者需具備相關專業背景，並具有教學或研究經驗。有意者請將履歷表及相關證明文件寄至大學人事處。截止日期為一九七三年八月三十一日。

駕空纜車經營 權利公開招投

政府公開招投經營空纜車權利，有意者可向有關部門查詢。招投項目包括在指定地點經營空纜車業務。有意者可向有關部門索取招投文件。截止日期為一九七三年八月三十一日。

下地號八街東河利處等辦區中 (一)
八三式臺式二、五九四式二：姑庵、
師舍廣報本號八十街城分仔洞 (二)
八零七零三七、七零三九二七：路庵
盧務招肥生堂廣零式厘大夾東等零壹道號 (三)
盧務招肥生厘大興東號二廿道街林為基角 (四)
司公寶老號九厘三街海上地龍油 (五)
(號式三四番子大) 行金生生源周蘭廿 (六)
(號六式三進山青) 司公限有行金寶珠生生源周蘭青 (七)
(號壹零式道教順) 行分道教順司公限有行金寶珠生生源周蘭油 (八)
(號壹零式道教順) 行分道教順司公限有行金寶珠生生源周蘭油 (八)
(號三三六至壹三六街海上) 司公限有行金寶珠生生源周蘭角 (九)
(號七四道增大) 司公限有行金寶珠生生源周步水源 (十)
(號七四道教佐) 司公限有行金寶珠生生源周蘭紅 (十一)
(號壹零至貳九十九街湖廣) 司公限有行金寶珠生生源周蘭紅 (十二)
(進山青海九) 行分道教順司公限有行金寶珠生生源周蘭 (十三)

[illegible]

徵求棧房
本人清淨無煩不依仗拾
四區五區一全全全全
元電五四五五一全全全
誠徵女友
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

衛夫人
佛如夫人方衛夫人介紹
佛如夫人方衛夫人介紹
佛如夫人方衛夫人介紹
佛如夫人方衛夫人介紹

男徵友
本人現年卅六歲
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

圖筒織機
本廠現有圖筒織機
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

婚姻
本人現年卅六歲
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

遺失
本人現年卅六歲
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

鳴謝惠州同鄉總會
同鄉總會
同鄉總會
同鄉總會
同鄉總會


衛夫人
佛如夫人方衛夫人介紹
佛如夫人方衛夫人介紹
佛如夫人方衛夫人介紹
佛如夫人方衛夫人介紹

男徵友
本人現年卅六歲
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

圖筒織機
本廠現有圖筒織機
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

婚姻
本人現年卅六歲
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

遺失
本人現年卅六歲
有友不近者請移玉至
寄本報信箱第三四〇號

	<p>大廈管理 樓宇租賃 營業收租</p>	<p>土瓜灣</p>	<p>租售</p>
<p>利安</p>	<p>地址：(香港管理) 水坑口公司 九龍佐敦街利安大廈對面 電話：3-3633113</p>	<p>高層舖位廉讓出售 接洽處： 中環康樂大廈509 電話：H 255391</p>	<p>旺舖租售</p>

急聘男女營業
 六號管理多女電話121
 六號管理多女電話121
 四八七九。信誠銀版

津校誠聘
 音樂女教師附詳照英文
 新界有山道十餘
 鐘村僑所學校合約見

大機構
 務通商全球現需工廠
 後由各界人才。取
 後由各界人才。取
 後由各界人才。取

元
 本校誠聘
 甲級英數
 教師多名
 應徵者請
 詳具履歷

朗
 本校誠聘
 甲級英數
 教師多名
 應徵者請
 詳具履歷

津貼學校
 附詳照英文
 新界有山道十餘
 鐘村僑所學校合約見

大機構
 務通商全球現需工廠
 後由各界人才。取
 後由各界人才。取

元
 本校誠聘
 甲級英數
 教師多名
 應徵者請
 詳具履歷

朗
 本校誠聘
 甲級英數
 教師多名
 應徵者請
 詳具履歷

待聘
 本校誠聘
 甲級英數
 教師多名
 應徵者請
 詳具履歷

遺失聲明
茲遺失
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪

聲明
茲遺失
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪

啟事
茲遺失
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪

承頂聲明
茲遺失
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪

承頂聲明
茲遺失
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪

承頂聲明
茲遺失
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪
明作號。姓名黃國洪

布足平沽
 油印機平沽
 影印機出賃
 可並有
 尼特特價
 期特價
 三九
 〇中慶

大批原裝
 色紙原裝
 街號
 〇中慶

平沽
 厚料有
 平沽
 平沽

玩古玉平沽
 號下旺角(即
 號對面)

牌樓下
 號對面

證
 馬國台越南印尼美洲
 地平價機專人請經驗自擇
 者凡數千人中
 委託托馬萬旅遊有限公司
 電話445627 (內線1號)

定安大廈
 新樓相賃
 由東元起
 電話一八九四〇

吉樓平售
 紅樓新樓
 三樓一房
 電話一八九四〇

右邊舖
 四層樓
 電話一八九四〇

德輔道中 287
 長遠大廈CD雙連舖位
 高18尺 潤42尺 深14尺
 租或售 H235569

莊舖
 村園園大樹村木
 街石路街10至12
 晚九至九點

工廠出租
 九龍
 九龍

為子樓
 旺角
 好望一
 角百水
 元四三
 劉小姐

大角千
 二好三
 條四
 一全四
 租或

出讓
 重
 新
 公
 寓
 實
 業
 樓
 房
 有
 意
 電
 八
 六
 九
 四
 二

櫃式焗爐
 二張每只由五百至
 壹千五百元

狼狗仔平
 純英狼仔平讓 66 元
 出生紙有平讓 66 元
 八三三五四 郭邦治

急聘幼師
 區教校聘幼師
 師位位聘幼師
 語師位聘幼師
 話師位聘幼師
 區教校聘幼師
 師位位聘幼師
 語師位聘幼師
 話師位聘幼師

聘請教師
 聘請教師
 聘請教師
 聘請教師
 聘請教師
 聘請教師
 聘請教師
 聘請教師

雷利理髮
 雷利理髮
 雷利理髮
 雷利理髮
 雷利理髮
 雷利理髮
 雷利理髮
 雷利理髮

某代理商

處理不向新字號多樣業務經
詢來函郵箱第一號說

晚間兼職

晚7時至9時
名員數十名
名員數十名

校

電話寄元
明郵箱第
壹式陸號

專門之工務

稅務、會計、法律、工程、建築、測量、估價、保險、信託、遺產、稅務、會計、法律、工程、建築、測量、估價、保險、信託、遺產

壞賬

各種收事
退休名宿辦六四四

專誠整理工商各界賬目

專誠整理工商各界賬目
電話四五一八四

西區友聯公司
 謝德輔道西17三樓A
 三組第50期領獎獎金

白熊
 承頂人白偉軒
 承頂人白偉軒
 無涉特此聲明

白熊
 承頂人白偉軒
 承頂人白偉軒
 無涉特此聲明

白熊
 承頂人白偉軒
 承頂人白偉軒
 無涉特此聲明

白熊
 承頂人白偉軒
 承頂人白偉軒
 無涉特此聲明

白熊
 承頂人白偉軒
 承頂人白偉軒
 無涉特此聲明

美快
本公司專員代辦
美加旅遊簽證
一切手續經辦理
專車免費接送
大馬路中廣安銀行

吉樓平售
 班頭角道第六樓
 四房四廁一黃接有
 價銀七萬餘元
 一九三六

吉樓廉售
 近海西區高層水電
 兩房一廳四百呎
 二交吉補好
 價銀一萬四千

別墅 坐落四百
 半另財物家私
 水電齊通近郊地
 多珍珍庭地下車
 七時電

吉樓廉售
 全街稱房大廳水
 兩房一廳水電齊
 近郊地近海西區
 價銀一萬四千

吉樓廉售
 全街稱房大廳水
 兩房一廳水電齊
 近郊地近海西區
 價銀一萬四千

吉樓廉售
 全街稱房大廳水
 兩房一廳水電齊
 近郊地近海西區
 價銀一萬四千

吉樓廉售
 全街稱房大廳水
 兩房一廳水電齊
 近郊地近海西區
 價銀一萬四千

吉樓廉售
 全街稱房大廳水
 兩房一廳水電齊
 近郊地近海西區
 價銀一萬四千

吉樓廉售
 全街稱房大廳水
 兩房一廳水電齊
 近郊地近海西區
 價銀一萬四千

<p>新界小型旺舖</p> <p>合家大時裝洋服或 各式大小鞋莊有租 價極廉有意者請向 六三三七四美洽</p>	<p>沙咀區</p> <p>工廠或設備每月 工銀約九百值每月 十元電約四百至五 百元</p>	<p>拍賣</p> <p>按邊道號A由下九 快連石自由地大開 合約何人電話二一 八四七三十一時至下午五 點及九四七三八一五</p>	<p>農場出讓</p> <p>(因場地二畝餘不直達 新莊棚)及庄屋三座萬 餘呎 12 2222 生興行</p>	<p>農場出讓</p> <p>或合作近流浮山近馬 路租或作水產池等宜 有意者電 12 13636</p>	<p>雪櫃出讓</p> <p>華舊機備用相平可 連士多店出讓或放 售 2222 陳煥</p>
<p>商業</p>	<p>某大</p>	<p>鳴遠中學聘請教師</p> <p>本校係中文學。受 港政府補助。聘請中 英文師。有意願者 請將履歷表並附照 片寄香港調景嶺鳴 遠中學聯合則略。</p>			

徵求

香港 H3784/H43371
中九龍 K5503 內線機電
申辦 C 部按月繳電

帳稅港九劉君

收買舊書金
字像古玩
高價收購
木請電

志英
黃資容

位夫林芳榮世繼代
號金壹仟貳佰元廣
道西樓張金好
岳鄧月美養家
發獎禮金壹仟式佰元
埔新村新村信舊
樹森

位周同好兼葉家代
號金壹仟貳佰元大
西樓李錦泉
位姊黃秀榮世繼代
號金壹仟貳佰元大
座四樓三四五

修理
公司

日本影印機
每部\$95.00
請電456884

專改西裝
燕與昌洋服車家遠近
送想酬撫我想平請
家電H七一一壹五九五

遊河海浴
經多款式齊聯明公司
宜大廈六二〇至早晚
下午二時至九時

打字請寫
油印 講義表格
合約劇本
致道平安大廈七樓
生 電話：K878393

解・神怡 品食頭罐 美味・多款 品飲汁果

(厦大生東)號廿道教士莊仔灣 (厦大興東)號二廿道角枝荔龍九 號三四壹至五三壹道皇英角北港香:店分 (厦大英東)號百壹道教彌咀沙尖龍九:司公限有產物生民灣台

搬屋 **福來搬屋公司** 香港-710725-702007 九龍-331685-332081 工廠、寫字樓
大利 搬屋公司 3-686132-855345 3-881714-881730 5-445058-438642
安全搬屋 九K-675872-K-672704 港H-444566
民信 搬屋 九龍-331685-332081 香港-710725-702007
搬運 本公司承接各類防水工程。採用最新材料。請電：三三〇九九八五。
漏水 特廉機票 香港至三藩市 \$1250 倫敦 \$3403 西貢 \$950 曼谷 \$270 東京 1080 台北 \$650 馬尼拉 \$1280 加拿大 \$1498 四季旅遊公司 電話 H254272 H254276
萬能角鋼 美國優質用百六十二號六角鐵六吋半七吋八吋

<p>市理</p> <p>計十事會日 聯學本水西 中教放西 月文數故</p>	<p>強身術</p> <p>力疲勞多患虛弱 因不使心脾衰弱 壯固本挽救後功 意滋補自如神效 近精製中西藥丸 (近明華中學路限)</p>	<p>成功英專</p> <p>招收下列各級學生 一、班及英文補習班 二、由學英文班 三、加國預習班 四、外國大學文學士滿堂</p>	<p>照相</p> <p>照相收銀一元 速成全大元七 收銀二元六角 特別速成收費另議 加非特快收費更重 利厚外埠相館無本院 利厚外埠相館無本院</p>	<p>招生</p> <p>出國立學 平島新法</p>	<p>五福壽義生</p> <p>休：772755 848810 修：773544 九：885280</p>	<p>大東南</p> <p>K 955756 K 955757 H 612002</p>	<p>中聯</p> <p>香港-717922-708973 九龍-333560-333532 旺角-315656-319845</p>
---	--	--	--	---------------------------------------	--	---	--

三多日語
 三多日語學校
 地址：九龍彌敦道
 電話：2333333

寄宿托兒
 本校設有寄宿托兒
 地址：九龍彌敦道
 電話：2333333

TOEFL
 托福考試
 地址：九龍彌敦道
 電話：2333333

暑期班
 暑期班
 地址：九龍彌敦道
 電話：2333333

中國醫學院
 中國醫學院
 地址：九龍彌敦道
 電話：2333333

香港商語書院

龍旺角彌敦道603—609號新興大廈三樓
 龍旺角彌敦道593—601號新創興銀行大廈五樓
 龍旺角彌敦道592—600號二樓

安德烈博士主理
 被稱為規模最大及師資最好學府

電話：K-858440
 電話：K-859364

TOEFL班 創制大學英文文憑班
 英文文法及寫作、聽文、讀文、拉丁文
 為各大級數香港英文公立利班

電腦打字孔乳訓練班
 出入口文員班
 商業信札

龍旺角彌敦道603—609號新興大廈三樓
 龍旺角彌敦道593—601號新創興銀行大廈五樓
 龍旺角彌敦道592—600號二樓

安德烈博士主理
 被稱為規模最大及師資最好學府

電話：K-858440
 電話：K-859364

TOEFL班 創制大學英文文憑班
 英文文法及寫作、聽文、讀文、拉丁文
 為各大級數香港英文公立利班

電腦打字孔乳訓練班
 出入口文員班
 商業信札

龍旺角彌敦道603—609號新興大廈三樓
 龍旺角彌敦道593—601號新創興銀行大廈五樓
 龍旺角彌敦道592—600號二樓

安德烈博士主理
 被稱為規模最大及師資最好學府

電話：K-858440
 電話：K-859364

TOEFL班 創制大學英文文憑班
 英文文法及寫作、聽文、讀文、拉丁文
 為各大級數香港英文公立利班

電腦打字孔乳訓練班
 出入口文員班
 商業信札

代有科專濟年卅
法理有科專濟年卅
法理有科專濟年卅

仙丹
仙丹
仙丹

男弱
男弱
男弱


技擊
技擊
技擊

中醫學院
中醫學院
中醫學院

[illegible][illegible]



趣味科學



我們日常用的容器，像碗、碟、杯、罐、鉢、缸等等，它們大部分都是圓形的，這因為圓形容器在製造時最省料，而且圓形的容器比其形狀的容器有更大的容量。圓形的容器還有一個更大的優點，就是不容易破裂。破裂，因為圓形的東西，在破壞時受的壓力是均勻和分散的，這樣它受的壓力就比較小。但是別的形狀的容器就不固了，它們有薄弱的地方，在破壞時受的壓力很大，因此就容易破裂。

煙百越高越好

煙，火燒得很旺，木柴在灶裏發響咄咄響，火舌幾寸直往上冒，要燒的東西，一會兒就好了。較好的，一個倒恰巧相反，滿屋子都是煙，叫人喘得要命，這是什麼緣故呢？

因為當你把爐灶生着火時候，灶裡的空氣也燒熱了，空氣一熱就上升，它上升的位置就由於灶的冷空氣補進去。所以爐灶得火，上升的熱空氣升得快，補進去的冷空氣也流得快，所以燒得旺。反之，煙灶蓋得低，上升的熱空氣流得慢，補進去的冷空氣也流得慢，所以爐火燒得不旺。燃燒是靠空氣中的氧氣進行的，因此通風愈好，爐灶的火就燒得愈旺。

兩個同一式的爐灶，一個煙灶較高，一個煙灶較低，較高的，

前些日子，在報上見到了「則花邊新聞：本港的將軍澳海面，發生一宗大魚把遊艇捲入一海裡的事件」，後來，查出那條廿多尺長的大魚叫做鯊魚，原這一種大魚是海裡的，牠就是鯊魚的堂兄弟，人們叫做鯊魚，所以這一種大魚是海裡的，牠就是鯊魚的堂兄弟，同屬於鯊魚類中的口鯊，俗稱捲花鯊魚。

鯊魚的別名很多，古稱爲鯪魚，牠的頭部尤其像刀的形状和皮膚粗糙，仍維持鯪魚的特點。鯪魚的發達，可以闊至四五丈，長到二十丈尺，重量達百噸之多，好像巨型噴射機沉在水底似的。最小的也有幾百斤，體態更爲雄偉，好像萬里騰龍的體子，故有鯪魚之稱。頭部有一把犁頭，牠有如犁頭之魚。

唉呀香港人叫牠爲鯪魚呢？情因這種大魚有成羣結隊游蹤的習慣，玩得好興時，便跳出水面，又再落到水面，因而發出「嘩嘩拍拍」的巨響。任誰說見了都爲之膽戰心驚，所有鯪魚這個稱號，牠們時常出沒在本港赤柱及魚門峽海面，有時也會游到中環海面來玩。

鯪魚的正式學名叫做鯪魚，在中動物學魚類上通稱鯪魚，江南人叫做鯪魚，廣人却叫做黃鰻魚，因爲牠的形狀好像一把蒲扇，所以有黃鰻魚泥沙，牠的頭爲泥沙所堆積，常常受覆，使船隻船艇的碰撞上鯪魚，有時因鯪魚身體變硬不能解開，牠就帶着船艇逃走，該不慎重爲鯪魚了。

鯪魚的模樣很多，俗又有鯪魚，長鯪，花點鯪魚，黑嘴長鯪，紅嘴長鯪等名，都是形容詞，這種魚在本港各海面的游泳法也時而出現，牠雖無害於人，但牠有一條比鋼鞭還硬的尾，給牠拍着，可能當堂擊倒。牠牙齒又甚鋒利，要是不幸給牠咬着，也會傷得最重。足見鯪魚雖平處又這樣子的可怕呢！

鯪魚是無鱗魚有魚類的一種。在中國文獻上的古書別名叫做鯪魚，對魚，鯪魚小的做鰻鯪，大鯪鯪，在內地河海的深水間也有出產。最常見的名叫紅鯪魚，天鰻鯪鯪：「紅鯪魚無鱗，狀如鰻魚，如車輪。」西陽雜俎：「魚色黃赤，頭尖，身似魚，口在額下，眼後有耳，聚遊於鰻，尾長一尺。」在中國沿海最常見的有以下四種：

(一)普通鯪魚：體態是作方形，小的僅一二尺長，大的可達六呎長，頭的背面有眼，眼後有項孔，腹面有五對眼孔。有長尾，尾有二背鰭，肉食，肝部可製魚肝油原料。

(二)赤鯪：一作赤紅，赤鯪，土名黃鰻魚，廣東人叫黃鰻魚的便是這種。體態扁平成圓盤狀，尾細而長如線狀，有刺，刺到入時，痛得生蟲，尾上有利，刺，刺的兩半生蟲，尾上有刺，魚鱗上常見的一種食魚魚。

(三)點鯪：一名圓鰻鯪，體態扁平成圓盤狀，後長尾，個體很像，把圓鰻，故名，廣東人叫牠花點，便是。牠的腹部深棕色，有許多突起點，腹面則白色，是港九魚類上最常見一種食魚魚。

(四)黑鯪：一名黑鯪，黑鯪，普通所稱的鯪魚，即此物，係鯪魚中最大的一種。頭寬而口闊，眼生在背面，身長達二十尺，較身長約二倍，北方人叫牠做狗頭鯪的便是。尾刺有能，能傷人。說也有趣，舞舞在中國沿海所發見有九十九種，而且都是胎生。上述的不過是鯪魚的四種。鯪魚的肉味極其貴重，要加些蒜頭鹽豉煮之後紅燒，或加些酸醃菜辛辣，才可以吃得。足見吃鯪魚不算得是口福。牠的頭很像鯪魚，有網球拍般的紋紋，但不及鯪魚那麼滑好吃，所以不能作爲魚類代用品。

(范子)

台灣的金絲雀

清溪托着綠蘚在公園中「溜鳥」，優哉遊哉地諦聽籬中鳥兒啼唱，應雅士的嗜好。對於那些日忙碌，辛苦謀的人來說，這種活潑的情趣，這種法就有很大的補差。由於台灣氣候溫暖適宜，和鳥類大有一種有趣的嗜好，並且成了一种獲利豐厚的家庭副業。因為籠可以飼養的鳥類，以日本改良的金絲雀為最多，牠是以羽毛色來分類居住的。

金冠、捲毛無形、蛇皮、翠羽、腳脂、橘黃、灰白、淡黃等十品種的美國獲金絲雀一種罷了。」牠們在發聲前，公鳥轉雙嘴，母鳥已極度疲倦，故其音調較短促，終日不休。

置放少許綠葉、蕹菜等物，以供母鳥卵取新鮮果食之用。不久，母鳥須移去代之以石卵，直至最後一個，即可將全部卵重覆集中，由母鳥生休。

雌鳥如小文鴛、胡蝶、白交鳥、八哥、靈鳳等，亦為台灣一般家庭所喜。保持鳥籠的清涼，避免日晒及塵累。為增加牠們羽毛的光澤，飼料飽會使得「米亨亨」、「多謝你」的招呼語，多麼有趣。至於羽毛以及愛潔雅的白文鳥，雖不是能鳴唱的鳥類，但牠們那美麗的外表供人欣賞。（星島）

農務有話：「覓一看見竟更速而致之」。如果在田雞穴附近掘下菓菜，所以講究吃病的田雞，與所謂肥的肉田雞，以其食物不相合食，說是動物性相剋制所致。其實田雞就是水牛，亦即蝦蟆，處於兩棲動物的蛙類，屬於把泥土排泄過水草的青蛙，形態較瘦，生於水田的叫田鵝，形狀較大青蛙和田鵝，大致都屬於黑斑蛙，背面有狹長的背側條二條，體的體色為黃褐色，散有小點的小斑點；也有青色是灰色且具深灰斑點者。雌的體色多為深紫色，而有白紋紫三條，由頭部至後端，口的周圍有不規則的白色斑，雄蛙的後頸背面和外胸及前臂，都有顯明的暗色帶，因產地不同，故有青蛙田鵝之別稱。

青蛙和田鵝，都是主要的食用蛙，分佈地區廣闊，從臺灣到大陸廣東、廣西、江西、福建、浙江等省以至南洋一帶的水田。田鵝產於水田間，因其性質實，依照通俗的分劃，都以尖嘴細喉，專作青秧，魚蛙和扁鰲腹，身體短，善作反跳，常開池捕食蟲鼠，田鵝對兒童及其家畜，有很好的警戒性及價值，甚分過於次價廉。

中國古代尚男婚，認為女子最美貌，故造成「二十八佳人」的話。大約漢魏六朝以後，才有「十六歲通聘」，白居易《紅樓夢》云：嬌娘十八，又徐陵詩話世家子花見蘭，十五歲便嫁矣。

大底古時女子，多數到了十六歲的實年不可，所以說定十六歲為最盛出的年齡，是人最美貌的年齡，於是便有二十八佳人的事蹟。「正兒規做女，紅樓八年」，「紅莊二十年」，也就是最美貌的動感時間。

中國古代尚早婚，認為女子最美觀可愛的年齡爲十六歲，故有「二八佳人」的話。大戴禮云：「陳一齔，然後進食；八十六，然後進。」白居易詩特見云：「紅樓深處女，嬌妬十六。」又除陳詩話：「君不見，東家女子花冠下，十六未嫁更輕。」

大底古式女子，多數到十六歲的實足年齡，就非嫁人不可，所以所規定十六歲爲最遲出嫁的年齡，因而亦謂之爲人最優美的時期，於是便有「二八佳人」這句話。李白詩云：「正見當風女，紅裙二八年。」可見古人的眼裏，「紅裙二八年」，也就是最美觀的動物。

不特此也，古人認爲十五歲的少女，就是「女性美」的開始表現的年齡，古人稱這年齡少女始於出閣，其次便是十四、十五，連在古人之間，也可以看得出。例如，杜牧有「綉幃嬌半十三歲」，韋應物詩「月月初」，居易有「十三學得琵琶成，名屬教坊第一部」。顧炎有「黃金不惜買嬌嬈，可憐十三四齡女」。

至於白居易寫十二歲的詩，王維有「十四爲君婦，羞憐父老聞」。沈德符有「魏夫人十四年華」，王維有「洛陽女笑對居，嬌好羞顰十五齡」。其清有「十五盈盈好少年，背人燈下卸紅粧」。花蕊夫人有「年初十五風風雨雨，翠黛深眉」。

十五以上至三十歲，爲「壯年」。按漢書，實爲「一百二十歲，五章即六百錢」，可是意即得相當的富貴。

就現代的生理學說，十三至十五歲的少女，剛巧正在情懷動期。這個時期，雖然少女顯露其性徵的時期，由於女性內分泌所發生作用，使得她的身體外表如頭髮豐滿，乳房發育，體格擴大，全部曲線優美，而且面貌秀麗，嬌羞可愛，情懷不愧爲「二八佳」。

但這些一切，祇是表示她接近完全成熟之期。不過度時期，而向期待二年至五年之後，然後才算是成熟的女子。難怪昔女子十五歲被嫁人，一到廿四五歲便形容憔悴，發覺「風信年華」，正所謂「女大難容」無年乎！呢！

現代的「二八佳」可就不同了，家世還擇好的，她還在求學時期，是出嫁的年齡，過多在二十歲至廿四歲左右出嫁，有機會讀完大學出洋「镀金」的，可能要到三十歲左右才出嫁，已經是「老」了。家世還壞不好女子，十三四歲就入了做傭工，十六歲也不容易出嫁，男女都趨於遲婚了。

(笑相)

菜雞米麵豆飯吃，忌食鹽。大驚水腫保羅位

彩色生活

給在美國新辦的一筆大學圖書費。從第九的利潤共多少？超過二萬美元。」我說道：「難道他本人的努力不計算在內嗎？」我問道：「不！他回答道：『他的努力並沒有白費，因為那正是他的嗜好。』」

「我說道：『你這
力並沒有白費

剪報賣二萬五

很多人相信，將來香港的反貪污部，將脫離警察的組織，變成了獨立機構。也有人說，唯一處理貪污的案件，就是秘密拘捕，由情報組組織一個如美國的大法官裁判拘捕一校，給該組人員的證供。所有的證人，均嚴守秘密。

爲甚麼要保守證人的秘密身份呢？因爲很多證人，倘若正式在法庭提出他們對懷疑貪污人物的指證明，以法律的眼光來看，他們本身很可能是已犯了賄賂和同謀的罪名。他是一位乘客對我說的一番話，他交事後，即脫個不停，後來我方才發現，他對我所說的，全部是在據報所刊登的言論報導，他對我說：「我現在搜集的資料，已一大堆多厚，大部份是剪報。」

「爲甚麼你對這問題，發生那麼大的興趣？」我問道。

「噢，凡是和本港的經濟社會問題等有關的資料，將來有參攷的價值。貪污也是研究社會問題之一。」

「你賣了那麼長時間剪報？」

有關於牙科執業生事

港政府現擬開辦年師至十五歲以下之男女貧苦居民中開辦牙科班前往奧德華大學及或倫敦南威爾斯醫藥大學攻牙科，以考取牙外士學位。該項費為五之牙科執業生將始於一九四四年年初。士之男，每年可獲五磅之學金八十四百元，及另加一筆書費及膳費三千七百五十元，並付有同儕學費。

級生必須已經於書院中學高級程度考試中獲得高級程度，始能入級生中學(或高級級中學)等科班。同時，英文中學會考之英文考級，或級以上之程度，或具同等之程度，或具同等之程度。

考級生必須具備合格，並須獲書一份合約，允諾在畢業後繼續服務至四年，於四年內，倘政府有牙外士生出缺，應儘可將服務期延向書院而須到國大醫務衛生部領取，填妥之表格應須於一九三三年八月十五日止送回本處。

醫務衛生處處長 謝永霖

新界民政署公告

下列各處之批約，於一九三三年八月廿日(七期)上午十一時，預備新界社區服務中心以公開招標方式出售。詳細情形及地點，九龍大連道九龍警署可看大憲新界政府，或元朗區政府。其間，大埔區政府，九龍警署及政府社會福利處，或新界民政署。國際大五權據島區政府索取，其地點則亦可向上述各辦事處索取。

奉天官地之契約，於一九七三年八月十三日（星期三）下午二時三十分在臺灣高雄輔道中，四號國聯大樓四樓，召集該區居民以公約拍賣方式出售。詳情情形及售價提議，可由九龍大埔道北九龍裁判署大廳新界政府索取，或向該區居民，向臺灣政府，大埔道民府，西貢理民府及高棉邊民式索取，或向該區亦可向上述辦事處索取。

土地 坐落 市州	地號	位置	面積 (方呎)	建築 規約	用途 限制	每年 地稅	批 期
				買賣 六萬			

細則

本處在
 一九七三年八月廿日政府應義公佈茲招標承投下列：
 編號
 項 目
 承辦人須向香港工務局支付代工之泊位

香港政府物料供應處佈告

新界民政署署長 麥法蘭

地五—第一號	長洲	新二
號五—	南港	新二
	方只	新二
	咸月	限於
	卅日	六於
	年完	九九
	途人	通住
	元正	住宅
	元正	用租
	日	去最後三

(一) 香港政府物料供應處署理處長 何顯仕
 (二) 九龍新界大埔區民政事務專員 黃錦培
 (三) 九龍新界元朗區民政事務專員 陳國治
 (四) 九龍新界屯門區民政事務專員 李國章
 (五) 九龍新界西貢區民政事務專員 梁國英

全日二年制技術教師訓練課程招生
 廖理臣山工業學校工業總辦奉自即日起開始招收本年九月開學之全日二年制技術教師訓練班新生。

(四) 申請表格：申請表格可親向香港灣仔愛德華道六號陳理臣山工業學校索取，填妥後於一九三三年八月廿四日以前五天交回，該屆初中五年級畢業生可申請就讀該校之三年制課程，但須持一九三三英文中學考成績優良表後始可決定能否入學。

陳理臣山工業學校管理校長 呂立功